

Li-Po AKKU für Handy-Telefone

(D)

Achtung: Wichtige Hinweise zur Benutzung und Entsorgung von Lithium-Polymer Akkus (LiPo-Akkus)

-Vor Gebrauch des LiPo-Akkus folgende Hinweise sorgfältig durchlesen. Die Anleitung ist sicher aufzubewahren und im Falle einer Weitergabe des LiPo-Akkus dem nachfolgendem Benutzer unbedingt mit auszuhändigen.

-Bei Nichtbeachtung der Benutzer- und Warnhinweise oder bei Fehlbehandlung des Akkus erlischt die Garantie/Gewährleistung, ebenso übernimmt in diesem Fall die Hama GmbH & Co KG keinerlei Haftung für Schäden oder Folgeschäden.

-LiPo-Akkus bedürfen besonders aufmerksamer Behandlung, dies gilt sowohl bei Ladung und Entladung als auch bei Lagerung und sonstiger Handhabung.

-Fehlbehandlung kann zu Explosionen, Feuer, Rauchentwicklung und Vergiftungsgefahr führen.

-Die in den LiPo-Akkus enthaltenen Elektrolyte und Elektrolytdämpfe sind gesundheitsschädlich. Vermeiden Sie in jedem Fall direkten Kontakt mit Elektrolyten. Bei Kontakt von Elektrolyten mit Haut, Augen oder anderen Körperteilen muss ein sofortiges Aus- oder Abspülen mit ausreichend

frischem Wasser vorgenommen werden, anschließend muss ein Arzt konsultiert werden.

-Für die Ladung von LiPo-Akkus dürfen nur geeignete Ladegeräte verwendet werden, die Ladung mit nicht geeigneten Ladegeräten kann zu schwerwiegenden Schäden führen. Beachten Sie die Gebrauchsanweisung des Gerätes in welches der LiPo-Akku eingesetzt wird! Vor dem Akkuwechsel das betroffene Gerät ausschalten!

-Brennbare oder leicht entzündliche Gegenstände müssen beim Ladevorgang von dem zu ladenden Gerät/Akku ferngehalten werden.

-LiPo-Akkus sollten vor dem erstmaligen Gebrauch vollständig geladen werden, eine vollständige Entladung vor dem Laden ist nicht erforderlich.

-LiPo-Akkus sollten nur unter Aufsicht geladen werden.

-Der zulässige Temperaturbereich beim Laden und Lagern von LiPo-Akkus beträgt 0-60°C!

-LiPo-Akkus sind kein Spielzeug und dürfen des halb nicht in die Hände von Kindern gelangen. Akkus/Zellen außerhalb der Reichweite von Kindern, Kleinkindern oder Babys aufbewahren.

-LiPo-Akkus vor mechanischem Schock oder

Druck schützen!
Die LiPo-Akkus sind mechanisch nicht so stabil wie Akkus in Metallgehäusen. Vermeiden Sie daher mechanische Schocks durch Herunterfallen, Schlagen, Verbiegen oder Reißen, Deformieren oder Bohren. Verbiegen oder verdrehen Sie niemals den LiPo-Akku.

Üben Sie keinen Druck auf den LiPo-Akku oder die Anschlüsse aus.

-LiPo-Akkus nicht beschädigen!
Das Gehäuse des LiPo-Akkus kann durch scharfe Gegenstände wie Nadeln, Messer oder ähnliches beschädigt werden. Beschädigungen des LiPo-Akkus machen diesen unbrauchbar.

-Beschädigte LiPo-Akkus dürfen nicht mehr benutzt werden!

-Kennzeichen beschädigter LiPo-Akkus sind u.a. beschädigte Akkugehäuse, Verformung des LiPo-Akkus, Geruch von Elektrolyte oder auslaufende Elektrolyte.

-LiPo-Akkus nicht öffnen oder reparieren!

-LiPo-Akkus nicht verpolt laden oder entladen!

-LiPo-Akkus nicht kurzschließen (nicht auf leitfähige Unterlagen (z.B: Metalloberflächen) legen!!)

Li-Po BATTERY for Mobile Phones

(GB)

Attention: Important remarks as far as the use and the disposal of lithium polymer batteries are concerned (LiPo batteries)

-Read the following remarks thoroughly before using the LiPo battery. The instructions are to be kept in a safe place and have to be handed over to the next user if the LiPo battery is passed on.

-In case of non-observance of the user and warning remarks or in case of wrong treatment of the battery, the guarantee/warranty expires; in this case, the firm Hama GmbH & Co KG does not take responsibility for damage or consequential damage.

-LiPo batteries require a particularly attentive treatment, this applies to charging and discharging as well as to the storage and to other handling.

-Wrong treatment can lead to explosions, fire, formation of smoke and danger of intoxication.

-The electrolytes and electrolyte vapours contained in LiPo batteries are detrimental to health.

Avoid in any case the direct contact with electrolytes. In case of contact of the electrolytes with the skin, the eyes or other parts of the body, you have to wash them out or off immediately with sufficient water; afterwards, you have to see a

doctor.

-When charging LiPo batteries, you are only allowed to use suitable chargers, charging the batteries with unsuitable chargers can lead to serious damage. Observe the instructions for use of the device in which the LiPo battery is put! Switch off the device in question before changing the batteries!

-During the charging process, burnable or easily flammable objects must be kept away from the device/battery which is to be charged.

-Before using LiPo batteries for the first time, you should charge them completely; a complete discharge before charging them is not necessary.

-LiPo batteries should only be charged under supervision.

-The admissible temperature range for charging and storing LiPo batteries is 0-60°C!

-LiPo batteries are not a toy and must therefore not get into the hands of children.

Keep batteries/cells out of reach of children, small children or babies.

-Protect LiPo batteries against mechanical shock or pressure!

Mechanically, the LiPo batteries are not as stable as batteries in metal housings. Avoid therefore mechanical shocks which are caused if the battery falls down, if it is hit, bent, cut up, torn, deformed or spot-drilled. Never bend or twist the LiPo battery. Do not exert pressure on the LiPo battery or on the connectors.

-Do not damage LiPo batteries!
The housing of the LiPo battery can be damaged by sharp objects like needles, knives or things like that. If the LiPo battery is damaged, it cannot be used any more.

-Damaged LiPo batteries must not be used any more!

Characteristics of damaged LiPo batteries are among other things damaged battery housings, deformation of the LiPo battery, smell of electrolytes or running out electrolytes.

-Do not open or repair LiPo batteries!

-Do not charge or discharge LiPo batteries which are connected the wrong way round!

-Do not short-circuit LiPo batteries (do not lay them on conductive bases (e.g. metal surfaces!!!))

-Do not expose LiPo batteries to temperatures over 60°C!

-LiPo batteries must not come into fire!
-LiPo batteries must not be dipped into liquids, the contact with liquids is to be avoided!
At worst, the non-observance of the above-mentioned points can lead to a loss of electrolytes, to gases or even to fire or explosion of the LiPo battery.

Disposal of LiPo batteries!
If possible, only throw discharged batteries away. If this cannot be ensured, isolate the contacts with insulating tape or adhesive tape – otherwise there is a danger of short-circuit – see note: "Do not short-circuit LiPo batteries!"

LiPo batteries must not be thrown into domestic rubbish! The consumer is obliged by law to give batteries or storage batteries back to public collecting points or to the sales agency.

Li-Po BATTERIE pour téléphones mobiles

(F)

Attention: Remarques importantes concernant l'usage et l'élimination des batteries lithium polymère (batteries LiPo)

-Veuillez lire les remarques suivantes soigneusement avant d'utiliser la batterie LiPo. Gardez les instructions; si vous transmettez la batterie à un autre utilisateur, vous devez absolument donner les instructions à celui-ci.

-En cas de non-observance des indications d'usage et d'avertissement ou en cas de traitement incorrect de la batterie, la garantie expire et dans ce cas, l'entreprise Hama GmbH & Co KG décline toute responsabilité en cas de dommages ou en cas de dommages consécutifs.

-Les batteries LiPo demandent un traitement particulièrement attentif; cela est valable pour la charge et pour la décharge ainsi que pour le stockage et pour autre usage.

-Le traitement incorrect peut mener à des explosions, à du feu, à la production de fumée et au danger d'intoxication.

-Les électrolytes et les vapeurs d'électrolytes contenus dans les batteries LiPo sont nuisibles à la santé. Evitez en tout cas le contact direct avec les électrolytes. Si les électrolytes entrent en contact avec la peau, les yeux ou d'autres parties du corps, vous devez immédiatement les enlever à l'eau fraîche ou par rinçage. Après, vous devez consulter un médecin.

-Pour la charge des batteries LiPo, vous devez seulement utiliser des chargeurs appropriés, la charge avec des chargeurs inappropriés peut mener à des dommages très sérieux. Veuillez observer le mode d'emploi de l'appareil dans lequel vous mettez la batterie LiPo! Eteignez l'appareil concerné avant de changer la batterie!

-Lors de la charge, les objets combustibles ou facilement inflammables doivent être tenus à l'écart de l'appareil/de la batterie qui doit être chargé(e).

-Avant d'utiliser les batteries LiPo pour la première fois, vous devriez les charger complètement; une décharge complète avant la charge n'est pas nécessaire.

-Les batteries LiPo devraient seulement être chargées sous surveillance.

-La gamme de températures admissible pour la charge et pour le stockage des batteries LiPo est de 0-60°C!

-Les batteries LiPo ne sont pas un jouet et par conséquent, elles ne doivent pas parvenir entre les mains des enfants.

-Gardez les batteries/les cellules hors de portée des enfants, des petits enfants ou des bébés.

-Protégez les batteries LiPo contre le choc ou la pression mécanique!

Mécaniquement, les batteries LiPo ne sont pas aussi stables que les batteries dans les boîtiers métalliques. Evitez pour cette raison des chocs mécaniques qui sont causés si la batterie tombe par terre, si elle est frappée, faussée, découpée, mise en pièces, déformée ou percée. Ne déformez ou ne tordez jamais la batterie LiPo.

N'exercez pas de pression sur la batterie LiPo ou sur les connecteurs.

-N'endommagez pas les batteries LiPo!
Le boîtier de la batterie LiPo peut être endommagé par des objets aigus comme des aiguilles, des couteaux ou des choses pareilles. Les endommagements de la batterie LiPo rendent celle-ci inutilisable.

-Vous ne devez plus utiliser les batteries LiPo endommagées!

Les caractéristiques des batteries endommagées sont entre autres des boîtiers de batteries endommagés, la déformation de la batterie LiPo, l'odeur d'électrolytes ou des électrolytes qui s'écoulent.

-N'ouvrez ou ne réparez pas les batteries LiPo!
-Ne chargez ou ne déchargez pas les batteries LiPo en cas de renversement de la polarité.

-Ne court-circuitez pas les batteries LiPo (ne les mettez pas sur des supports conducteurs (p.ex.: surfaces métalliques!))

-N'exposez pas les batteries LiPo aux températures au-dessus de 60°C!

-Les batteries LiPo ne doivent pas parvenir dans le feu!

-Les batteries LiPo ne doivent pas être immergées dans les liquides, le contact avec les liquides est à éviter!

Au pis aller, la non-observance des points mentionnés ci-dessus peut mener à une perte d'électrolytes, à la naissance de gaz ou même à un incendie ou à l'explosion de la batterie LiPo.

L'élimination des batteries LiPo!

Si possible, éliminez seulement des batteries déchargées. Si cela ne peut pas être garanti, veuillez isoler les contacts avec du ruban isolant ou adhésif – sinon il existe le danger d'un court-circuit – voir remarque: « Ne court-circuitez pas les batteries LiPo! »

Vous ne devez pas jeter les batteries LiPo dans les ordures ménagères! Le consommateur est obligé par la loi de rendre les batteries ou les accus après usage à des centres publics de ramassage ou au point de vente.

LiPo-BATERIA para teléfonos móviles

(E)

Atención: Notas importantes sobre el uso y la eliminación de pilas recargables de polímero de litio (pilas recargables LiPo)

-Antes de utilizar la pila recargable LiPo, lea atentamente las siguientes indicaciones. Las instrucciones se deben guardar en un lugar seguro y, en caso de ceder la pila recargable LiPo a otro usuario, se las debe entregar con ella.

-La no observación de las instrucciones de uso y de las indicaciones de aviso supone la pérdida de los derechos de garantía, en este caso, la empresa Hama GmbH & Co KG no se responsabilizará por los daños ocasionados o por los daños subsiguientes.

-Las pilas recargables LiPo exigen un tratamiento especialmente cuidadoso, lo que tiene validez tanto para la carga y descarga, como para el almacenamiento y el manejo.

-El uso incorrecto puede ser causa de explosiones, fuego, formación de humo y peligro de envenenamiento.

contacto directo con electrolitos. En el caso de que los electrolitos entren en contacto con la piel, los ojos o con cualquier parte del cuerpo, enjuáguese con agua fresca abundante y consulte a continuación a un médico.

-Para cargar pilas recargables LiPo, sólo se deben utilizar cargadores adecuados, la carga con cargadores no adecuados puede tener graves consecuencias. Observe las instrucciones de uso del aparato en el que se vaya a colocar la pila recargable LiPo. Antes de cambiar la pila recargable, desconecte el aparato en cuestión.

-Durante el proceso de carga, los objetos combustibles o fácilmente inflamables se deben mantener alejados del aparato/de la pila recargable a cargar.

-Las pilas recargables LiPo se deben cargar por completo antes de ser utilizadas por primera vez, una descarga completa antes de la carga no es necesaria.

-Las pilas recargables LiPo se deben cargar sólo bajo vigilancia.

-El margen de temperatura admisible para la carga y almacenamiento de las pilas recargables LiPo es de 0-60°C.

-Las pilas recargables LiPo no son un juguete y no deben estar en manos de los niños. Mantenga las pilas recargables/pilas redondas fuera del alcance de los niños o de los bebés.

-Proteja las pilas recargables LiPo contra impactos mecánicos y contra la presión

Las pilas recargables LiPo no son tan estables mecánicamente como las pilas recargables en carcasa de metal. Evite por ello los impactos mecánicos producidos por caídas, golpes, flexión, etc., así como por cortes, desgarramiento, deformación o taladrado. Nunca doble ni tuerza las pilas recargables LiPo. No someta a presión las pilas recargables LiPo ni las conexiones.

-No deteriore las pilas recargables LiPo. La carcasa de las pilas recargables LiPo puede verse deteriorada por objetos afilados, como agujas, cuchillos o similares. Los deterioros en las pilas recargables LiPo las hacen inutilizables.

-Las pilas recargables LiPo deterioradas no se deben seguir utilizando.

Signos de deterioro de las pilas recargables LiPo son, entre otros, carcasas deterioradas, deformación de las pilas recargables LiPo, olor a electrolito o fuga de electrolitos.

-No abra ni intente reparar pilas recargables LiPo.

-No cargue ni descargue pilas recargables LiPo con la polaridad cambiada.

-No cortocircuite pilas recargables LiPo (no las coloque sobre bases conductoras, como superficies de metal).

-No exponga las pilas recargables LiPo a temperaturas superiores a 60 °C.

-Las pilas recargables LiPo no se deben tirar al fuego.

-Las pilas recargables LiPo no se deben sumergir en líquidos y se debe evitar el contacto con éstos.

La no observación de los puntos anteriormente indicados puede dar lugar a una pérdida de electrolitos, gases e incluso a la inflamación o explosión de las pilas recargables LiPo.

Eliminación de pilas recargables LiPo

A ser posible, elimine sólo pilas recargables descargadas. De no poderse garantizar lo anterior, aisle los contactos con cinta aislante o adhesiva – de otro modo, existe peligro de cortocircuito –

véase la nota: "No cortocircuite las pilas recargables LiPo".

Las pilas recargables LiPo no se deben evacuar en la basura doméstica. El usuario está legalmente obligado a llevar las pilas o las pilas recargables tras su uso a los puntos de recogida comunales o a devolverlas al lugar donde las adquirió.

LIPO-BATERIA per cellulari

Attenzione: avvertenze importanti per l'utilizzo e lo smaltimento di batterie ai polimeri di litio (batterie LiPo)

-Prima di utilizzare le batterie LiPo, leggere attentamente le seguenti avvertenze. Le istruzioni devono essere conservate in un luogo sicuro e, in caso di cessione della batteria LiPo, devono essere consegnate all'utente successivo.

-In caso di mancata osservanza delle avvertenze o di un utilizzo errato delle batterie decada la garanzia e in questo caso Hama GmbH & Co KG non si assume alcuna responsabilità per i danni derivati.

-Le batterie LiPo devono essere trattate con particolare cura; questo vale sia per la carica e la scarica, sia per la conservazione e l'utilizzo.

-Un utilizzo errato può causare esplosioni, incendi, sviluppo di fumo e pericolo di intossicazione.

-Gli elettroliti contenuti nelle batterie LiPo e i vapori elettrolitici sono nocivi per la salute. In questo caso evitare il contatto diretto con gli elettroliti. In caso di contatto degli elettroliti con la pelle, gli occhi o altre parti del corpo, sciacquare immediatamente con sufficiente acqua fresca, quindi consultare un medico.

-Per caricare le batterie Li-Po utilizzare esclusivamente caricatori idonei per evitare danni gravi. Attenersi anche alle indicazioni per l'uso degli altri apparecchi in cui viene impiegata la batteria LiPo! Prima della sostituzione della batteria, spegnere l'apparecchio!

-Durante il processo di carico, tenere lontano dalla batteria o dall'alimentatore da caricare gli oggetti infiammabili.

-Prima del primo utilizzo, caricare completamente le batterie LiPo. Prima della carica non è necessario scaricarle completamente.

-Le batterie LiPo devono essere caricate sotto controllo.

-Il campo di temperatura ammesso per la carica e la conservazione delle batterie LiPo è pari a 0-60°C!

-Le batterie LiPo non sono un giocattolo e devono essere tenute fuori dalla portata dei bambini.

Conservare le batterie/celle al di fuori della portata dei bambini e dei neonati.

-Proteggere le batterie LiPo da shock meccanici o pressione!

Le batterie LiPo non sono meccanicamente stabili come le batterie negli alloggiamenti metallici.

Evitare quindi gli shock meccanici dovuti a cadute, colpi, piegature, tagli, strappi, deformazioni o perforazioni. Non piegare, né torcere le batterie LiPo. Non esercitare nessuna pressione sulle batterie LiPo o sugli attacchi.

-Non danneggiare le batterie LiPo!

L'alloggiamento delle batterie LiPo può essere danneggiato da oggetti appuntiti come aghi, coltelli o simili. Le batterie LiPo danneggiate non possono più essere utilizzate.

-Non utilizzare le batterie LiPo danneggiate! Le batterie LiPo possono essere danneggiate se è danneggiato l'alloggiamento, se le batterie sono deformate, se si sente odore di elettroliti o se gli elettroliti fuoriescono.

-Non aprire o riparare le batterie LiPo!

-Non caricare o scaricare le batterie LiPo con polarità invertita!

-Non cortocircuitare le batterie LiPo (non deponere su superfici conduttrici (ad es.: superfici metalliche))!

-Non sottoporre le batterie LiPo a temperature superiori a 60°C!

-Non gettare le batterie LiPo nel fuoco!

-Non immergere le batterie LiPo in liquidi, evitare il contatto con i liquidi!

La mancata osservanza dei punti indicati sopra può causare, nella peggiore delle ipotesi, perdita di elettroliti, gas o incendio e esplosione delle batterie LiPo.

Smaltimento delle batterie LiPo!

Se possibile smaltire solo le batterie scaricate. Se questo non dovesse essere possibile, isolare i contatti con il nastro isolante o adesivo, altrimenti sussiste il pericolo di corto circuito – vedi avvertenza: "Non cortocircuitare le batterie LiPo"! Le batterie LiPo non devono essere smaltite con i rifiuti domestici! L'utente è tenuto per legge a smaltire ecologicamente le batterie o gli accumulatori negli appositi punti di raccolta pubblici o presso il rivenditore.

LiPo-BATTERIJ voor mobiele telefoons



Attentie: belangrijke instructies over gebruik en afvoer van lithium-polymeer accu's (LiPo-accu's) -Lees, alvorens de LiPo-accu te gebruiken de volgende instructies zorgvuldig door. De gebruiksaanwijzing dient goed opgeborgen te worden, zodat een evt. volgende gebruiker van de LiPo-accu deze ook kan lezen.

-Als de gebruiksinstructies en waarschuwingen niet in acht genomen worden of als de accu verkeerd behandeld wordt, vervalt de garantie, bovendien aanvaardt Hama GmbH & Co KG geen enkele aansprakelijkheid voor schade of gevolgschade.

-De LiPo-accu dient met zorg behandeld te worden. Dit geldt voor zowel het laden en ontladen, als voor het opbergen en overige behandeling van de accu.

-Verkeerde behandeling kan leiden tot explosies, vuur, rookontwikkeling en vergiftiging.

-De in de LiPo-accu's aanwezige elektrolyten en de dampen ervan vormen een gezondheidsrisico. Vermijd in elk geval direct contact met elektrolyten. Als elektrolyten in aanraking komen met huid, ogen of andere lichaamsdelen, dienen deze onmiddellijk uit- of afgespoeld te worden met voldoende schoon water. Aansluitend dient er een arts geraadpleegd te worden.

-Voor het opladen van Li-Po accu's mag alleen geschikte oplaadapparatuur gebruikt worden. Opladen met oplaadapparatuur die niet geschikt is, kan tot ernstige schade leiden. Lees de gebruiksaanwijzing van het toestel waarin u de LiPo-accu wilt plaatsen! Voor het vervangen van de accu dient het betreffende toestel uitgeschakeld te worden!

-Brandbare of licht-ontvlambare voorwerpen dienen tijdens het opladen uit de buurt van het toestel/de accu gehouden te worden.

-LiPo-accu's moeten voor het eerste gebruik volledig opgeladen worden. Een volledige ontlading voor het opladen is niet nodig.

-LiPo-accu's mogen alleen onder toezicht opgeladen worden.

-Het toegestane temperatuurbereik bij het opladen en opbergen van LiPo-accu's is 0-60°C!

-LiPo-accu's zijn geen speelgoed en dienen daarom buiten het bereik van kinderhanden gehouden te worden.

Accu's/cellen buiten het bereik van kinderen, peuters of baby's bewaren

-LiPo-accu's beschermen tegen mechanische schokken of druk!

De behuizing van LiPo-accu's is niet zo stabiel als accu's in metalen behuizing. Voorkom daarom mechanische schokken

door vallen, klappen, verbuigen enz. snijden, scheuren, vervormen of boren. Verbuig of verdraai een LiPo-accu nooit. Oefen geen druk uit op de LiPo-accu's of de aansluitingen.

-LiPo-accu's niet beschadigen!

De behuizing van de LiPo-accu kan beschadigd raken door scherpe voorwerpen, zoals naalden, messen e.d. Door beschadigingen aan de LiPo-accu, wordt deze onbruikbaar.

-Beschadigde LiPo-accu's mogen niet meer gebruikt worden!

Een beschadigde LiPo-accu heeft bijv. een beschadigde behuizing, is vervormd, ruikt naar elektrolyten of lekt elektrolyten.

-LiPo-accu's niet openen of repareren!

-LiPo-accu's niet met de polen verkeerd opladen of ontladen!

-LiPo-accu's niet kortsluiten (niet op geleidelende ondergrond (bijv.: metaal) leggen!!

-LiPo-accu's niet blootstellen aan temperaturen van meer dan 60°C!

-LiPo-accu's mogen niet in vuur gegooid worden! LiPo-accu's mogen niet in vloeistof ondergedompeld worden, de contacten mogen niet in aanraking met vocht komen!

Als de hiervoor genoemde punten niet in acht worden genomen, kan de LiPo-accu in het ongunstigste geval elektrolyten of gasen gaan lekken of zelfs in brand vliegen of exploderen.

Afvoeren van LiPo-accu's!

Indien mogelijk alleen accu's die ontladen zijn afvoeren. Als dit niet mogelijk is, dan de contacten met isolerband of plakband isoleren – anders ontstaat er gevaar voor kortsluiting – zie aanwijzing:

LiPo-accu's mogen niet met het huisvuil weggegooid worden! De gebruiker is wettelijk verplicht, batterijen of accu's na gebruik bij openbare verzamelpunten of bij het verkooppunt in te leveren

BATTERI til mobiltelefon



Deze batterij is opbygget af udvalgte NiMH- eller Li-Ion-celler. Disse kvalitetsceller garanterer en lang levetid ved korrekt brug.

Brugsanvisning: Læs venligst følgende anvisninger omhyggeligt igennem og gem brugsanvisningen. Benyt kun dit nye batteri på den måde, der er angivet i telefonfabrikantens betjeningsvejledning.

- Sørg altid for at mobiltelefonen er slukket ved skift af batteri.

- Dit nye batteri er ved levering uopladet, og skal derfor oplades helt for brug. Følg herunder anvisningerne i telefonfabrikantens originale betjeningsvejledning.

- En dybdeafledning af batteriet skal undgås.

- Dit batteri er vedligeholdelsesfrit – batterihuset må hverken åbnes eller ændres.

- Batteriet må ikke brændes eller udsættes for vand.

- Kortslut ikke batteripolerne.

- Batteriet må ikke bortskaftes med husholdningsaffaldet, men skal tilbageleveres til forhandleren, når det ikke mere kan bruges.

- Undgå at tæbe batteriet eller udsætte det for kraftige stød og slag.

Læg også mærke til følgende punkter:

1. Oplad kun batteriet ved temperaturer mellem 5°C og 40°C.

2. Når batteriet benyttes ved lave temperaturer, forringes dets ydeevne.

3. Udsæt ikke batteriet for temperaturer over 60°C.

4. Batteriet bør opbevares på et køligt og tørt sted, når det ikke er i brug.

5. Cellerne kan altid efteroplades, en fuldstændig afladning før opladningen er ikke nødvendig.

6. En let opvarmning af batteriet under opladning er helt normalt.

7. Længere tids opbevaring kan medføre en fuld stændig afladning af batteriet. Det anbefales derfor med mellemrum at oplade og aflade batteriet.